

dòng hồ trò chuyện, tôi chưa nhìn thấy ích lợi ở đâu.

Valép nói :

— Đề các anh khỏi nghi ngờ, tôi xin làm quà tương kiến bằng bô mật mã WS.

— Mật mã WS ?

— Phải, mật mã được dùng để dịch những phát giác của nhân viên giao liên Cáclôt.

— Hiện anh có bộ mật mã này không ?

— Có trong tay thì không đúng. Song tôi biết rõ kẻ giữ nó. Bộ mật mã quan trọng này được cất ở Mani, ngay tại thủ đô Mani, muộn doat giờ nào cũng được. Tôi biết Cáclôt mang trong óc nhiều chỉ thị tối hệ cho tờ chức Huk & Phi luật tân. Những chỉ thị rất cần thiết đối với tôi. Chắc Mel đã nói với các anh rằng tôi có trọng trách ám trợ các thủ lãnh Huk theo khuynh hướng Tito. Trong trường hợp các anh chia chia sẻ với tôi những phát giác của Cáclôt, tôi sẽ dẫn đến nơi cất bộ mật mã WS.

— Đã thế, tôi cần thú thật với anh. Chúng tôi đã thời miên Cáclôt. Trong cơn mè sảng, hắn đã đọc hết các ám ngữ giấu trong tiềm thức. Cơ quan phản gián đã dịch xong một phần. Còn phần khác, phải đợi tìm ra bộ mật mã mà anh nói. Tôi chấp nhận đề nghị của anh. Nhưng anh còn lạ gì ? Chúng tôi chưa phải là nhân vật thâm quyền. Xin anh một thời hạn để chúng tôi báo cáo lên thượng cấp. Và khi đó, chúng ta sẽ thảo luận điều kiện.

— Điều kiện của tôi không lấy gì làm khe khắt. Tôi chỉ yêu cầu anh trao Cáclôt cho tôi.

TỨ CHIỀN NGOÀI KHƠI

— Cáclôt ?

— Vâng, tôi đề nghị đòi bộ mật mã WS lấy Cáclôt. Các anh đã khai thác xong xuôi, nắm được các chỉ thị bí mật, đâu còn cần hẵn nữa !

— Vâng, chúng tôi sẽ trả lời sau.

Văn Bình đứng dậy, cáo từ. Valép bắt tay, dáng điệu vô cùng thanh mảnh. Hắn ra lệnh cho gã thuộc viên nhỏ thó và xấu xí :

— Lấy xe, đưa hai ông về khách sạn.

Văn Bình từ chối :

— Cảm ơn. Chúng tôi đậu xe ở ngoài.

Valép sốt sắng :

— Vậy, nhân viên của tôi sẽ đưa hai anh xuống vườn.

Văn Bình vẫn thoái thác :

— Chúng tôi đã biết đường. Xin đa tạ thịnh tình của anh.

Valép nói :

— Không anh ạ, để người tôi dẫn xuống tiện hơn. Chúng giấu gì các anh, con bẹt giè sònôde của tôi đang ở dưới nhà. Nó hay thù vặt lắm.

Văn Bình định đáp «đ, con sònôde của anh chỉ là muỗi», song lại nín thính. Chàng muôn đời phương luôn luôn tin tưởng vào tài ba của con sònôde bách chiến bách thắng. Chàng mỉm cười kéo Lê Diệp lững thững xuống gác.

Bên ngoài trời đã hừng sáng. Ngọn gió rạng đông từ khu tha ma thổi lại, lạnh lạnh và ròn ròn.

Cho máy bình bịch nò, Lê Diệp hỏi bạn :

— Anh nghĩ sao về đề nghị của Valép ?

Văn Bình đáp :

— Hắn là tay đào dề. Mình chơi trò hú tim với hắn không dễ lầm đâu.

— Tôi cũng nghĩ như anh. Ngoài ra, tôi còn băn khoăn điều này : tại sao hắn biết bọn mình là nhân viên của Ông Hoàng ? Vì hành tung của chúng ta được giữ rất kín. Ngay cả chuyến đi của Ông Hoàng sang Mani cũng không cho ai biết.

Văn Bình thở dài :

— Tôi sợ hắn đã biết nhiều bí mật khác nữa. Nhưng cũng may còn một bí mật hắn chưa phảng ra : đó là Cáclôt. Hắn tưởng Cáclôt còn sống.

Lê Diệp nhún vai :

— Biết đâu hắn chẳng bày mưu, phỉnh gạt chúng mình ?

Văn Bình ôm chặt bụng Lê Diệp. Chiếc mõ tó phồng như bay. Dọc đường, Lê Diệp hỏi :

— Về khách sạn chứ ?

Văn Bình đáp :

— Phiền anh thả tôi xuống Manila Hotel.

— Auh đến làm gì ?

Văn Bình đến lữ quán Manila để tìm Luz, người đàn bà kỳ dị. Song chàng dấu Lê Diệp. Chàng sực vờn cũng không hỏi thêm. Đến khi ngừng mõ tó ngoài đường, Lê Diệp mới nói :

— Tôi biết anh đến đây vì chuyện gì rồi. Tôi về phòng ngủ một giấc. Có việc cần, anh cứ gọi.

Văn Bình vòng ra phía sau lữ quán. Chàng không muốn giáp mặt nhân viên lữ quán, để khỏi trả lời những câu hỏi phiền phức. Mặc dầu một vụ

TÚ CHIỀN NGOÀI KHƠI

chạm súng xảy ra đêm qua, quang cảnh khách sạn vẫn bình thường.

Văn Bình trèo lên phòng Luz bằng cầu thang cấp cứu. Đến nơi, chàng nghe ngóng một phút rồi gõ cửa nhẹ nhẹ.

Không tiếng trả lời.

Chàng móc túi lấy cái chìa khóa dẹt mà nàng trao cho chàng. Tra vào vặn thử, chàng mỉm cười. Không hiểu vô tình hay cố ý, nàng đã đưa làm chìa khóa khác.

Văn Bình dành trồ tài dao tặc chuyên môn. Loay hoay trong nửa phút đồng hồ với một sợi thép cứng, chàng đã mở được dễ dàng.

Phòng Luz được trang trí hết sức lộng lẫy. Quan sát đỗ gỗ, riềng nem và các bức tranh dầu treo trên tường. Văn Bình biết đây là do nàng mua sắm. Sa-lông, bàn ăn đều làm bằng gỗ quý màu nâu từ miền rừng rậm phía nam chở tới.

Chàng rón rén vào buồng ngủ. Trên chiếc giường hẹp và thấp, uốn eo hai cái gối trắng tinh, còn đầy đặn, chứng tỏ suốt đêm không có ai nằm. Như vậy, nghĩa là đêm qua nàng đi vắng. Nàng đi đâu ? Trong lòng chàng, đột nhiên bùng lên ngọn lửa ghen tuông.

Ra ngoài, chàng gieo mình xuống ghế. Đĩa đựng tàn thuốc lá lòm ngòm hàng chục màu thuốc cháy dở đã tắt, đặt giữa bàn, làm chàng lưu ý. Chàng nhận ra loại thuốc lá Gitane, loại thuốc ít bán ở Mani. Cẩn cứ vào đống tàn, chàng suy diễn là trong khi Luz vắng nhà, có kẻ ngồi đợi, và phải

là người sốt ruột mới đốt gần hết gói thuốc lá trong một lúc.

Ý nghĩ ghen tuông ban đầu biến đâu mất. Chàng quan sát tỉ mỉ khắp phòng. Bộ sa-lông được kê trên tấm thảm da hổ lớn. Giường ngủ, bàn ăn, bàn phẩn, chỗ nào có đồ gỗ là phía dưới lót thảm da hổ lớn. Riêng món da hổ đã trị giá hàng vạn pesô, chưa nói đến những bức tranh dầu đặt tiền treo la liệt.

Luz phải là người có bạc triệu. Giàu bạc triệu mà nàng lại đánh cắp cái ví đựng sáu ngàn pesô của chàng ! Lấy xong rồi trả lại ! Cử chỉ lạ lùng này chưa đựng những chi tiết mà chàng chưa thể giải thích.

Chuông điện thoại trên bàn trang điểm reo lên.

Chàng cầm lên nghe. Chàng già giọng Luz thật đúng :

— Alo, ai đấy ?

Ở đầu giây, có tiếng ho nhỏ nhở, rồi tiếng người đàn ông. Một giọng nói quen thuộc, tuy nhiên chàng không nhận ra :

— Bist du deustch ?

Văn Bình ngạc nhiên. Bist du deustch là tiếng Đức, nghĩa là « anh là người Đức phải không ? ». Có thể người ta gọi lầm phòng một du khách người Đức.

Chàng chưa định trả lời thì giọng nói khản khàn lại vang lên :

TỨ CHIỀN NGOÀI KHƠI

— Bist du deustch ?

Chàng đặt ống nói xuống. Chàng bắt đầu hiểu phần nào sự thật. Nhanh như cắt, chàng bước ra ra khỏi phòng, sau khi khóa lại cửa thận Kế phòng Luz, chàng thấy một cánh cửa hé mở. Chàng đẩy cửa liều vào. Quang cảnh rác rưởi bừa bãi và ga nệm xô lệch cho chàng biết đây là phòng của một du khách vừa từ già khách sạn ra sân bay.

Lát nữa, trời sáng rõ, bồi phòng sẽ lên quét dọn và gấp chàng. Chàng chắt lưỡi tự nhủ :

— Đến đâu hay đến đấy, cần gì.

Vành tai rất thính của chàng vừa thu được tiếng cõm cộp đều đặn từ hành lang vắng lại. Chàng không thè nào làm được. Đó là tiếng giày cao gót của phụ nữ.

Núp sau cửa, chàng nhìn thấy Luz. Nàng mặc cái áo sa tanh nhau nát, vẻ mặt mệt mỏi, nước da nhờn bóng, chứng tỏ suốt đêm nàng không ngủ. Đêm qua, nàng đi đâu ? Nàng đi với người đàn ông nào ?

Ngón tay Văn Bình run run. Nàng khom lưng tra chìa khóa vào ổ. Lưng nàng vẫn thon thon và mềm mại. Chàng nhắm mắt, cố xua đuổi thèm muốn vừa thức dậy trong óc.

Luz đóng cửa lại đánh sầm. Văn Bình nghe tiếng giày hấp tấp của nàng.

Chuông điện thoại reo lần nữa.

Chàng tiến ra thang máy. Xuống lầu nhất, chàng gấp một gã bồi trẻ, trạc hai mươi. Lê phép, hắn cùi đầu chào. Chào khách là bồn phật thường

xuyên của nhân viên khách sạn, không có gì lạ. Văn Bình lấy trong túi ra một tờ 5 peso. Mặt gã bồi tươi hẳn lên.

Chàng giờ cao tờ bạc :

— Cô giữ điện thoại ngồi đâu ?

Hắn nhanh nhau :

— Thưa, ở từ g lầu này. Ông muốn gặp cô ấy không ? Tôi xin dẫn tới.

Tờ bạc gấp từ nhảy vào túi áo trên gã bồi. Hắn mở cửa một căn phòng nhỏ cuối hành lang, mời chàng vào. Bên trong, một thiếu nữ dễ thương đang cầm cuộn trên bàn điện thoại. Hắn cất tiếng :

— Chào cô.

Thiếu nữ quay mặt lại. Cặp mắt hơi xếch của nàng được phủ lấp sau rưng mi dài, cong và đen nháy. Gã bồi giới thiệu :

— Một ông khách muốn gặp cô.

Nói xong, hắn mở cửa đi thẳng. Thiếu nữ hỏi Văn Bình :

— Ông cần em chuyện gì ?

Chàng đặt tờ bạc 20 peso trước mặt nàng :

— Biểu cô số tiền mọn nàv. Tôi muốn biết ai vừa gọi giấy nói cho phòng 267.

Thiếu nữ lắc đầu :

— Em không thể làm vừa lòng ông được. Ban giám đốc biết, em sẽ bị đuổi.

Chàng cười rất tinh tú :

— Trong phòng chỉ có cô, và tôi, không ai biết được đâu.

Thiếu nữ còn ngần ngại, Văn Bình rút thêm tờ hai chục khác :

— Tôi tin là cô giúp tôi. Chẳng giấu cô, người ở phòng 267 là vợ chưa cưới của tôi. Tôi nghĩ ngờ nàng không chung tình với tôi. Liệu cô có thể từ chối lời yêu cầu đau khổ của người đàn ông bị phụ bạc không ?

Thiếu nữ đáp :

— Nếu vậy, em không dám thoát thác nữa. Vừa rồi, phòng 267 được kêu điện thoại hai lần. Và cả hai lần đều không phải bên ngoài gọi vào.

— Nghĩa là cô muốn nói cả hai lần đều do một phòng khác trong khách sạn gọi tới ?

— Phải.

— Cô làm ơn cho biết phòng nào ?

— 367.

— Phòng 367 ở ngay trên đầu 267 phải không ?

— Thưa, phải.

Văn Bình chuyển sang giọng ngọt ngào, mơn trớn :

— Còn câu hỏi này nữa. Cô có thể cho biết họ nói chuyện những gì trong điện thoại không ?

Thiếu nữ lắc đầu :

— Thật quá em không dám dối ông. Em không lưu tâm đến hai cuộc điện đàm này.

— Biết nàng nói thật, chàng không hỏi thêm nữa. Tuy nhiên, một kế hoạch rỉ rومة chém nở trong đầu chàng. Chàng tập trung khả năng quyền rũ quen thuộc của mình vào luồng mắt và nụ cười. Ngược nhìn, thiếu nữ đỏ ửng mặt. Chàng buông lời khen :

— Cái đẹp lầm.

Thiếu nữ làm thịnh. Văn Bình đứng sát vào người nàng. Chàng nghe rõ hơi thở và tiếng trống ngực rạo rực của nàng. Sự kiện này chứng tỏ nàng chưa dày dạn trong tình trường, và đã xao xuyến dễ dàng trước kỹ thuật kêt thân của chàng thanh niên bách chiến bách thắng.

Tâm tinh phái yếu — việc mà nhiều nhà mỗ phạm và luân lý chê bai kịch liệt — lại là một môn được giảng dạy và thực tập chu đáo trong mọi trường diệp báo hữu danh trên thế giới. Dàn bà thường được coi là mỏ vàng tin tức. Không ai cung cấp tin tức bí mật nhiều bằng dàn bà, chẳng hạn vợ con các nhà bác học, các chính khách... Có khi chỉ cần 2, 3 tuần lễ theo đuổi, chinh phục một người dàn bà là có thể phảng ra một bí mật tối hệ mà lè lối do thám cò điền mất hàng năm chưa đạt được. Cho nên, không phải là lạ khi phần đông các diệp viên thượng thặng đều có bộ mã diền trai.

Thêm vào kiến thức chiếm đoạt trái tim phái yếu học được trong trường, Văn Bình còn có nhiều thiên năng đặc biệt. Hết gấp chàng, bắt chuyện với chàng, người dàn bà nào bất luận màu da và trình độ học vấn không cưỡng được cuộc tấn công yêu đương của chàng.

Gần phái yếu, Văn Bình không bộc lộ vẻ thèm muốn sô sảng và hạ cấp. Tuy chàng có thói quen yêu đương chớp nhoáng, sự vội vã này vẫn bao hàm những ngụ ý nêu thơ. Từ cái nắm

tay, cái vuốt má đến cái hôn tóe lửa, chàng đã tỏ ra một người sành điệu, một nghệ sĩ biết quý trọng và thưởng thức cái đẹp kỳ diệu.

Thiếu nữ giữ điện thoại của khách sạn không có nhan sắc đồ quán siêu đình. Nhưng tìm được một thân hình cân đối, một khuôn mặt khả ái tương tự trong xó xinh khách sạn — dầu là khách sạn quốc tế Manila Hotel nữa — thật là việc khó.

Mặt thiếu nữ chớp lia lịa. Miệng nàng hé ra, như muốn nói rồi lại thôi, trong khi cánh mũi nàng phập phồng, phập phồng... Đôi với kẻ lão luyện như Văn Bình, đó là triệu chứng của ưng thuận và chờ đợi.

Nàng dã ứng thuần, chàng không được quyền bắt nàng chờ đợi thêm nữa. Nhiều cuốn sách giá trị về nghệ thuật tố tình đã viết rõ rằng sự chờ đợi của dàn bà thường có hạn. Trong một giây đồng hồ xúc động, người dàn bà có thể hiến dâng tất cả, nhưng sau thời gian rao rực là lùng nay, họ trở thành bức tượng cầm thạch, lanh lùng và khô khan hơn bao giờ hết.

Vì vậy, Văn Bình không bỏ lỡ cơ hội tốt đẹp. Chàng nhẹ nhàng nâng cằm nàng lên, cúi xuống hôn vào cặp môi đỏ mong ướt. Thiếu nữ rùng mình một cái. Chàng ghi chặt hơn, mắt nàng nhắm nghiền, hồn như lo sợ hương vị của cái hôn đậm ấm tan biến vào không khí.

Quảng tay ra sau lưng nàng, Văn Bình hỏi,
— Tên em là gì?

Nàng đáp; giọng run run vì sung sướng :

— Em là Manahim. Còn anh ?

— Đỗ Thanh.

Đỗ Thanh là tên giả ghi trong giấy thông hành của Văn Bình.

Chàng hôn nàng lần thứ hai. Lần này, Manahim gần chát lấy người chàng. Mán mê làn tóc cắt ngắn, mềm mại của nàng, chàng nói :

— Trưa nay, em đi ăn cơm với anh nhé ?

Giọng nũng nịu, nàng hỏi :

— Ở đâu hả anh ?

— Đúng 12 ruồi ở Senbon.

— Em phải làm việc đến 2 giờ chiều.

— Ô, em xin ban giám đốc nghỉ sớm một lát.

Anh cho em đúng 12 ruồi. Em gật đầu bằng lòng đùi.

Như cái máy, nàng gật đầu.

Huýt sáo miệng, Văn Bình ra ngoài. Bao nhiêu mệt mỏi tiêu tan hết, chàng cảm thấy sảng khoái và trèo lại.

Mặt trời buỗi sáng đã ló dạng trên biển. Vịnh Mani tràn ngập trong ánh nắng hồng. Trên miệng, trong áo của Văn Bình, còn đọng lại mùi thơm từ da thịt Manahim tiết ra.

-o-o-O-o-o-

XI

Nàng ca sĩ bí mật

-o-o-O-o-o-

Khi Manahim mở cửa phòng ăn của khách sạn Senbon, dòng hồ ngoài hành lang chỉ đúng 12 ruồi. Ở Phi luật tân, bữa cơm trưa của xã hội thượng lưu thường bắt đầu từ 13 giờ.

Thực khách còn thưa thớt. Văn Bình đợi nàng bèn cái bàn tròn, trải khăn trắng muốt, kê khuất vào góc.

Dường như Manahim đã chọn bộ xiêm y đắt tiền nhất và gợi cảm nhất để dùng cơm với chàng. Bộ dùi thon thon và dẻo bồng của nàng không cần hóa trang bằng tất ni lông mịn màng cũng đủ làm mắt đàu ông sáng nhất thanh cận thị. Ngực nàng nhô ra, nhảy nhót sau làn lụa mỏng, như có ma lực bắt mọi người trong lữ quán xô ghê đứng dậy, bật ra tiếng sao miêng nguồng mồ. Khuôn mặt nàng không có vẻ quyến rũ nguyên tử của minh tinh màn bạc, tuy nhiên những đường cong khác thường trên thân thể